



royaumont

CONCERTS EN DIFFUSION SAISON 2010 - 2011

## Kyotonomatopées

Concert

Mots clefs découverte répertoire :

**Japon, sons des langues, onomatopées, enfant, théâtre musical**

Artistes :

**Laurent Colomb, auteur, metteur en scène et comédien**

**Jérôme Wacquiez, Florent Nicoud, Makiko Kawai, comédiens de la Compagnie des Lucioles**

Public concerné : **tout public**

---

> Descriptif / Originalité du programme :

A partir des sons de la langue japonaise du théâtre de marionnettes Bunraku, une pièce basée sur une langue truffée d'onomatopées en japonais et français, à travers la fraîcheur d'un regard d'enfant. 3 acteurs français, 1 actrice japonaise. durée 1h15

> Actions artistiques :

- Actions de sensibilisation (répétition publique, rencontre avec les artistes avant ou après le spectacle, conférence, etc.) :  
à construire à la demande

- Ateliers de pratique artistique :

à construire à la demande

---

> Périodes – dates de diffusion :

Octobre / novembre 2010.

> Prix de vente

3.000 € H.T.

Voyages France pour 3 artistes ; hôtel, repas, plus un voyage Japon (à confirmer)

> Fiche technique : à préciser.

Type de lieu envisagé pour la diffusion : scène équipée

Dimension plateau minimum : 8 x 5m

Nombre de services de montage et de répétition : 1 générale + balance son et lumières.

Nombre de loges, type de catering : 4

---

**Contact** : Marina Zinzus – directrice du pôle de l'action territoriale et des publics

Fondation Royaumont – 95270 Asnières-sur-Oise - 01 30 35 59 54 - actionterritoriale@royaumont.com